

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) NR 30/2013

z dnia 17 stycznia 2013 r.

zmieniające rozporządzenie (WE) nr 288/2009 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1234/2007 w odniesieniu do pomocy wspólnotowej przeznaczonej na dostarczanie dzieciom w placówkach oświatowych owoców i warzyw świeżych i przetworzonych oraz produktów z bananów w ramach programu „Owoce w szkole” i wprowadzające odstępstwo od rozporządzenia (WE) nr 288/2009

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Traktat o przystąpieniu Republiki Chorwacji, w szczególności jego art. 3 ust. 4,

uwzględniając Akt przystąpienia Republiki Chorwacji, w szczególności jego art. 50,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”) ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 103h lit. f) w związku z jego art. 4,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W art. 4 rozporządzenia Komisji (WE) nr 288/2009 ⁽²⁾ określono szczegółowe zasady dotyczące pomocy Unii przyznawanej każdemu z państw członkowskich ustanawiających program „Owoce w szkole”. W szczególności przedstawiono kwoty przydziału szacunkowego dla każdego państwa członkowskiego obliczone na podstawie liczby dzieci w wieku od sześciu do dziesięciu lat. Biorąc pod uwagę poziomy realizacji programu odnotowane w ciągu pierwszych trzech lat oraz w celu zapewnienia właściwego wykorzystania funduszy unijnych, należy przewidzieć mechanizm związany z wynikami państw członkowskich, który ograniczyłby kwotę pomocy, o którą wystąpiono z wnioskiem, przekraczającą kwotę ich przydziału szacunkowego.
- (2) W art. 12 rozporządzenia (WE) nr 288/2009 przewiduje się monitorowanie wykonania programu „Owoce w szkole” państw członkowskich w cyklu rocznym. W celu wyjaśnienia obowiązków państw członkowskich w zakresie oceny ich programu „Owoce w szkole” należy uściślić, że oceny krajowe muszą określać również wpływ programu na nawyki żywieniowe dzieci.
- (3) Komisja opracowała system informatyczny umożliwiający elektroniczne zarządzanie dokumentami i procedurami w ramach jej własnych wewnętrznych procedur oraz w relacjach z organami zaangażowanymi w realizację wspólnej polityki rolnej. Uznaje się, że kilka obowiązków powiadamiania określonych w rozporządzeniu (WE) nr 288/2009 można spełnić za pomocą wspomnianego systemu zgodnie z rozporządzeniem Komisji nr 792/2009 z dnia 31 sierpnia 2009 r. ustanawiającym szczegółowe zasady, zgodnie z którymi państwa członkowskie przekazują Komisji informacje i dokumenty dotyczące wdrożenia wspólnej organizacji rynków,

systemu płatności bezpośrednich, promocji produktów rolnych oraz systemów stosowanych w odniesieniu do regionów najbardziej oddalonych i mniejszych wysp Morza Egejskiego ⁽³⁾.

- (4) W załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 288/2009 ustalono kwoty szacunkowego przydziału pomocy Unii dla każdego z państw członkowskich. Należy dostosować wspomniany załącznik z uwagi na przystąpienie Chorwacji do Unii Europejskiej.
- (5) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 288/2009.
- (6) Uwzględniając przystąpienie Chorwacji, należy określić specjalne przepisy w odniesieniu do wdrożenia rozporządzenia (WE) nr 288/2009 w trakcie roku szkolnego 2013/2014. Należy w szczególności ustalić datę przedstawienia przez Chorwację krajowej strategii oraz wniosku o przyznanie pomocy a także ustanowić specjalną procedurę w celu uwzględnienia harmonogramu decyzji Komisji ustalającej kwotę ostatecznego przydziału pomocy Unii państwom członkowskim i przewidując datę przystąpienia Chorwacji. Wyjątkowo, z powodu ograniczeń czasowych związanych z koniecznością uchwalenia kwoty ostatecznego przydziału pomocy Unii dla wszystkich państw członkowskich na długo przed rozpoczęciem roku szkolnego, Komisja powinna – przy ustalaniu kwoty ostatecznych przydziałów, o których mowa w art. 4 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 288/2009 – wziąć pod uwagę każde dobrowolne powiadomienie złożone uprzednio przez Chorwację dotyczące jej strategii i wniosku o przyznanie pomocy, o ile informacje te zostaną przekazane najpóźniej dnia 31 stycznia.
- (7) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Wspólnej Organizacji Rynków Rolnych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zmiana rozporządzenia (WE) nr 288/2009

W rozporządzeniu (WE) nr 288/2009 wprowadza się następującą zmianę:

- 1) w art. 4 wprowadza się następujące zmiany:
 - a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Państwa członkowskie ustanawiające program »Owoce w szkole« mogą ubiegać się o przyznanie pomocy, o której mowa w art. 103ga rozporządzenia

⁽¹⁾ Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 94 z 8.4.2009, s. 38.

⁽³⁾ Dz.U. L 228 z 1.9.2009, s. 3.

(WE) nr 1234/2007 na jeden lub więcej okresów trwających od dnia 1 sierpnia do dnia 31 lipca poprzez zgłoszenie Komisji swojej strategii w terminie do dnia 31 stycznia roku poprzedzającego rok, w którym rozpoczyna się pierwszy okres objęty wnioskiem.

Wspomnianej strategii towarzyszy wniosek o pomoc zawierający następujące informacje:

- a) kwotę szacunkowego przydziału pomocy, o której mowa w ust. 3, i określoną w załączniku II do niniejszego rozporządzenia, wyrażoną w EUR;
- b) zdolność wykorzystania kwoty wyższej od szacunkowego przydziału, o którym mowa w ust. 3, i określonej w załączniku II;
- c) w przypadku braku zdolności wykorzystania dodatkowych funduszy zgodnie z lit. b) – kwotę przydziału, o który złożono wniosek, wyrażoną w EUR;
- d) w przypadku zgłoszenia zdolności wykorzystania dodatkowych funduszy zgodnie z lit. b) – maksymalną kwotę przydziału dodatkowego, o który złożono wniosek, wyrażoną w EUR;
- e) budżet całkowity, o który złożono wniosek.

Wniosek o pomoc składa się zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 792/2009 (*).

(* Dz.U. L 228 z 1.9.2009, s. 3.);

- b) w ust. 4 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Ponowny przydział pomocy Unii, o której mowa w akapicie pierwszym, zostaje wdrożony proporcjonalnie do wstępnego przydziału szacunkowego określonego w załączniku II, lecz w granicach ustalonych w ust. 5. Jednakże granice ustalone w ust. 5 nie mają zastosowania w trakcie pierwszych dwóch lat szkolnych stosowania programu przez państwo członkowskie.”;

- c) dodaje się ust. 5 w brzmieniu:

„5. Ponowny przydział ograniczony jest poziomem wykorzystania przydziału na rok szkolny, który zakończył się przed złożeniem wniosku o pomoc, uchwalonego dnia 15 października następnego roku szkolnego. Zostanie on określony na podstawie deklaracji wydatków przekazanych Komisji zgodnie z art. 4 rozporządzenia Komisji (WE) nr 883/2006 (*). Wartości graniczne są następujące:

- a) jeżeli wykorzystanie przydziału jest mniejsze lub równe 50 % ostatecznego przydziału, nie przyznaje się dodatkowego przydziału;
- b) jeżeli wykorzystanie przydziału jest wyższe niż 50 %, lecz niższe lub równe 75 % ostatecznego przydziału, pułap maksymalnej kwoty przydziału dodatkowego, o który wystąpiono z wnioskiem, wynosi 50 % przydziału szacunkowego;

- c) jeżeli wykorzystanie przydziału jest wyższe niż 75 % ostatecznego przydziału, maksymalna kwota przydziału dodatkowego nie jest objęta pułapem.

(* Dz.U. L 171 z 23.6.2006, s. 1.);

- 2) art. 10 ust. 1 lit. c) otrzymuje brzmienie:

„c) liczbę dzieci regularnie uczęszczających do jednej z placówek szkolnych uprawnionych do otrzymywania produktów objętych programem »Owoce w szkole« w okresie, którego dotyczy wnioski o pomoc.”;

- 3) w art. 12 ust. 2 akapit pierwszy otrzymuje brzmienie:

„Państwa członkowskie dokonują oceny wykonania swoich programów »Owoce w szkole« i weryfikują ich skuteczność, w tym ich wpływ na nawyki żywieniowe dzieci.”;

- 4) Artykuł 15 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 15

Powiadomienia

1. Państwa członkowskie zgłaszają Komisji, do dnia 30 listopada roku, w którym kończy się okres określony w art. 4 ust. 1:

- a) wyniki monitorowania przewidzianego w art. 12 ust. 1;
- b) rezultaty kontroli na miejscu prowadzonych w zastosowaniu art. 13 i 16 oraz poczynione w związku z nimi ustalenia.

2. W przypadku gdy dane państwo członkowskie wprowadza zmiany w strategii, o której mowa w art. 3, powiadamia Komisję o swojej nowej strategii najpóźniej do dnia 31 stycznia następnego roku.

3. Powiadomienia, o których mowa w niniejszym rozporządzeniu, składane są zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 792/2009.

4. Komisja regularnie publikuje strategię państw członkowskich oraz wyniki prowadzonego przez nie monitorowania i oceny.”;

- 5) załącznik II zastępuje się tekstem załącznika do niniejszego rozporządzenia;

- 6) skreśla się załącznik IIa.

Artykuł 2

Przepisy specjalne dotyczące roku szkolnego 2013/2014

1. Na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 288/2009 w związku z załącznikiem II do wymienionego rozporządzenia, w odniesieniu do roku szkolnego 2013/2014, Komisja uchwała kwotę ostatecznego przydziału pomocy Unii, o której mowa w art. 4 ust. 4 akapit trzeci, biorąc

pod uwagę wszystkie informacje uprzednio przekazane przez Chorwację w związku z wejściem w życie Traktatu o przystąpieniu Chorwacji oraz z zastrzeżeniem jego wejścia w życie, odnośnie do jej strategii i wniosku o pomoc, o ile informacje te zostaną przekazane dobrowolnie najpóźniej dnia 31 stycznia.

2. Na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 288/2009, w odniesieniu do roku szkolnego 2013/2014, Chorwacja zgłasza, do dnia 10 lipca 2013 r., swoją strategię i wniosek o pomoc oraz, na zasadzie odstępstwa od art. 4 ust. 4 wymienionego rozporządzenia, Komisja

uchwala kwotę ostatecznego przydziału pomocy na rzecz Chorwacji najpóźniej dnia 31 lipca 2013 r.

Artykuł 3

Wejście w życie i stosowanie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Artykuł 1 ust. 5 oraz art. 2 ust. 2 wchodzi w życie z dniem wejścia w życie Traktatu o przystąpieniu Chorwacji oraz z zastrzeżeniem jego wejścia w życie.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 17 stycznia 2013 r.

W imieniu Komisji
José Manuel BARROSO
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK II

Szacunkowy przydział dostępnych w budżecie Wspólnoty środków na pomoc dla każdego z państw członkowskich

Państwo członkowskie	Stawka współfinansowania (%)	Dzieci (od 6 do 10 roku życia) liczby bezwzględne	EUR
Austria	50	439 035	1 303 700
Belgia	50	592 936	1 760 700
Bułgaria	75	320 634	1 428 200
Chorwacja	75	249 197	1 110 000
Cypr	50	49 723	175 000
Republika Czeska	73	454 532	1 963 100
Dania	50	343 807	1 020 900
Estonia	75	62 570	278 700
Finlandia	50	299 866	890 500
Francja	51	3 838 940	11 632 700
Niemcy	52	3 972 476	12 333 000
Grecja	59	521 233	1 837 700
Węgry	69	503 542	2 051 800
Irlandia	50	282 388	838 500
Włochy	58	2 710 492	9 403 100
Łotwa	75	99 689	444 100
Litwa	75	191 033	850 900
Luksemburg	50	29 277	175 000
Malta	75	24 355	175 000
Niderlandy	50	985 163	2 925 400
Polska	75	2 044 899	9 108 500
Portugalia	68	539 685	2 172 300
Rumunia	75	1 107 350	4 932 400
Słowacja	73	290 990	1 260 700
Słowenia	75	93 042	414 400
Hiszpania	59	2 006 143	7 073 400
Szwecja	50	481 389	1 429 500
Zjednoczone Królestwo	51	3 635 300	11 010 800
UE 28	58	26 169 686	90 000 000*